



Anleitung für das Ändern oder Hinzufügen von Sender-Logos Instructions for changing or adding a logo radio station

DAB / DAB+ Interface **Audi 4505** und DAB / DAB+ Interface Skoda, Seat, Volkswagen 4506



Sender Logos ändern Change station logos

Alle Angaben sind verbindlich.

Lesen Sie diese Anleitung vor der Installation und der Nutzung vollständig durch. Bewahren Sie sie auf. Beachten Sie alle Hinweise und Anweisungen.

Veränderungen am Produkt oder an Zubehörteilen führen zum Erlöschen der Gewährleistung und der Haftung.

Bei Fragen wenden Sie sich bitte an: fag@usb-nachruesten.de

Haftung und Gewährleistung Für das Nichtbeachten der Anleitung, Veränderungen am Produkt oder an Zubehörteilen haftet der Nutzer.

Es gilt die gesetzliche Gewährleistung. Die Gewährleistung erlischt für Schäden am Produkt oder an Zubehörteilen oder für Betriebsstörungen, die sich aus der Nichtbeachtung der Anleitung, durch nicht bestimmungsgemäßen Gebrauch, durch unsachgemäße Installation des Produktes, durch Veränderungen am Produkt oder durch Fehlgebrauch durch den Nutzer ergeben.

In allen vorgenannten Fällen übernimmt USB-Nachruesten.de keine Haftung, Verantwortung oder Gewährleistung und wird sich eventuellen Ansprüchen gegenüber Dritten entlassen, falls Personen- und Sachschäden auf eine oder mehrere der vorgenannten Ursachen auf den Nutzer oder einen Dritten zurückzuführen sind. All information is binding.

Read this manual completely before installation and use. Keep this instruction. Follow all notes and instructions.

Changes to the product or accessories will void the warranty and liability.



If you have any questions, please contact: faq@usb-nachruesten.de

Liability and warranty

The user is liable for non-observance of the instructions, changes to the product or accessories.

Valid is the statutory warranty. The warranty expires for damage to the product or accessories or for operational disruptions resulting from non-compliance with the instructions, improper use, improper installation of the product, changes to the product or incorrect use by the user.



In all of the aforementioned cases, USB-Nachruesten.de assumes no liability, responsibility or warranty and will discharge any claims against third parties if personal injury or property damage can be traced back to the user or a third party due to one or more of the aforementioned causes.

Copyright 2022: © USB-Nachruesten.de

Alle Rechte vorbehalten. Dieses Dokument wurde von USB-Nachruesten.de erstellt. Die geltenden Urheberrechte sind zu beachten. Die Reproduktion, Änderung und Übersetzung, ganz oder in Teilen, bedürfen der vorherigen schriftlichen Genehmigung von USB-Nachruesten.de. Dok-Version: 2023/208.1

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Dieses Produkt ist für den Anschluss an ein originales Audi MMI System bestimmt und dient der Funktionserweiterung des Audi MMI Systems um eine Bluetoothund eine AUX Schnittstelle für die Medienwiedergabe.

Das Produkt ist technisch ausschließlich für den vorgenannten Gebrauch konzipiert und darf ausschließlich zu diesem Zweck genutzt werden. Jeder andere oder darüberhinausgehende Gebrauch des Produktes oder des Zubehörs gilt als nicht bestimmungsgemäß.

Vorhersehbare Fehlanwendung

Eine vorhersehbare Fehlanwendung liegt vor, wenn das Produkt zu einem anderen Zweck verwendet wird, als in dieser Anleitung beschrieben.

Das gilt insbesondere, wenn das Gerät an einer Stelle installiert wird, wo es die Fahrsicherheit oder die Bedienung beeinträchtigt.

Beschädigungen

Ziehen Sie nicht am Kabel, sondern stets am Stecker. Knicken Sie das Glasfaserkabel nicht, es bricht. Beschädigungen jeder Art führen zur Reduzierung des Erstattungsbetrages beim Widerrufsrecht und zum Erlöschen der Gewährleistung/Haftung und können Folgeschäden am Fahrzeug auslösen.

Montage/Installation

Die Installation soll in einer Werkstatt oder einem Raum mit ähnlichen Gegebenheiten durch qualifizierte Personen oder Personen, die Erfahrung mit derartigen Installationen haben, erfolgen.

Entsorgung/Recycling

Beachten Sie die geltenden Bestimmungen zur getrennten Sammlung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten in Ihrem Land. Entsorgen Sie Altgeräte nicht über den Hausmüll.

Gesetzliche Bestimmungen

In einigen Ländern kann es erforderlich sein, die gesetzlichen Bestimmungen zu überprüfen, bevor die Installation und Inbetriebnahme des Gerätes erfolgt.



Intended Use

This product is intended for connection to an original Audi MMI system and is used to expand the functions of the Audi MMI system with a Bluetooth interface and AUX interface for media playback.

The product is technically designed exclusively for the aforementioned use and may only be used for this purpose. Any other or additional use of the product or accessories is considered as not intended use.

Foreseeable misuse

Foreseeable misuse occurs if the product is used for a purpose other than that described in these instructions.

This applies in particular if the device is installed in a location where it impairs driving safety or operation.

<u>Damage</u>



Do not pull on the cable, always pull on the plug. Do not kink the fiber optic cable, it will break. Damage of any kind leads to a reduction in the reimbursement amount in the case of the right of withdrawal and to the expiry of the warranty / liability and can cause consequential damage to the vehicle.

Assembly/installation

The installation should be carried out in a technical workshop or a room with similar conditions by qualified persons or persons who have experience with such installations.

Disposal / recycling

Observe the applicable regulations for the separate collection of electrical and electronic waste in your country. Do not dispose of your old devices with household waste.

Legal Provisions

In some countries it may be necessary to check the legal provisions before installation and startup of the device. Das Digital Radio Interface DAB+ 4505 und Digital Radio Interface DAB+ 4506 ermöglicht das Hinzufügen oder Ändern der Logos von gespeicherten Radiosendern durch den Benutzer, wenn sich keine Datei im internen Radiosenderspeicher des Geräts befindet oder der Benutzer das angezeigte "Logo" eines Radiosenders ändern möchte. Sie können max. 18 Logos zur Favoritenliste hinzufügen. In diesem Fall müssen Sie Ihre eigene Grafikdatei (.jpg oder .png) in das Format (.PNJ) konvertieren, das von den oben genannten Interfaces akzeptiert wird. The **Digital Radio Interface DAB+ 4505** and **Digital Radio Interface DAB+ 4506** allows you to add or change the logos of saved radio stations by the user if there is no file in the device's internal memory radio station or the user would like to change the displayed "logo" graphic of a radio station. You can add max. 18 "logo" images for your favorites list. In this case, you need to convert your own graphic file (.jpg or .png) to the format (.PNJ) accepted by the above mentioned Interfaces.

Logo Änderungen Vorbereitung / Logo updates preparation					
Voraussetzung: JAVA ist installiert. Falls Sie JAVA be- nötigen,		Precondition: JAVA is installed. If you need JAVA,			
 jetzt hier <u>JAVA downloaden</u>. Installieren Sie das Programm auf dem Com Starten Sie ggfs. Ihren Computer neu. 	m auf dem Computer. outer neu.		 <u>download JAVA</u> here now. Install the program on your computer. If necessary, restart your computer. 		
1					
> Ten komputer > Dane (D:) > Logo					
Nazwa	Data m	odyfikacji	Тур	Rozmiar	
🛃 GroupLogoConverter_v1.3.jar	02.12.20	020 13:44	Plik JAR	643 KB	
🌺 logo.png	08.12.20)22 08:43	IrfanView PNG File	32 KB	
🌺 logo2.png	08.12.2022 08:43		IrfanView PNG File	32 KB	
🌺 logo3.png	08.12.2022 08:43		IrfanView PNG File	32 KB	
🌺 logo4.jpg	08.12.20)22 08:45	IrfanView JPG File	56 KB	
 Bitte downloaden Sie die Datei GroupLogoConverter_v1.3.jar. Download Grafikdateien ("Logos") von Radiosendern im .jpgoder .png-Format in das Verzeichnis kopieren, in dem sich das Programm "GroupLogoConverter_v1.3" befindet. Please download the file GroupLogoConverter_v1.3.jar. Download Copy graphic files ("Logos") from radio stations in .jpg- oder .png-Format to the directory in which the "GroupLogoConverter_v1.3" program is located. 					

2	Ten komputer → Dane (02) → Logo Nzzwa Data modyfikacji Typ GroupLogoConverter_v1.3.jar 00.12.2002 08-43 IrfanVie Isgo.2ng 00.12.2002 08-43 IrfanVie Isgo.2ng 00.12.2002 08-43 IrfanVie Isgo.2ng 00.12.2002 08-43 IrfanVie Isgo.2ng 00.12.2002 08-45 IrfanVie	Rozmiar t 643 K8 w PNG File 22 K8 w PNG File 32 K8 w JPG File 32 K8 w JPG File 56 K8	Nachdem das Programm "GroupLogoConver- ter_v1.3" gestartet wurde, drücken Sie die Taste Open folder 1 und wählen den Ord- ner aus, in dem die Grafikdateien zusammen mit dem Programm liegen 2.
	Convert HEX SID to DEC	Do Corazy Pobrane Pulpit Wideo Dane (C) Dane (C) Dane (C) Liopo Stackwidth (C) Tillogo Tillogo C) Do Cancel	After starting the "GroupLogoConverter_v1.3" program and pressing the button Open folder 1 , select from the list the folder in which the graphic files are located along with the program 2 .
3	→ Ten komputer → Dane (D) → Logo Nazwa Data modyfikacji Typ Q GroupLogoConverter_v13.jar 02.12.2020 13:44 Pik JARi Q GroupLogoZonverter_v13.jar 02.12.2020 13:44 Pik JARi Q GroupLogoZonverter_v13.jar 08.12.2022 08:43 InfanView Q GogZpng 08.12.2022 08:43 InfanView Q Glc v1.3 — × Iogo4 pnj Iogo4 pnj Iogo4 pnj	Rozmiar 643 K8 vPNG File 32 K8 vPNG File 32 K8 vPNG File 32 K8 vPNG File 56 K8	Klicken Sie nun auf die Schaltfläche Open 3, damit die Grafikdateien in das erforderliche Format umgewandelt werden können.
	Open folder Convert HEX SID to DEC Folder name: Folder name: Files of Type: A	20 V A T C Carcel	Then click on the Open button 3 in the pro- gram GroupLogoConverter_v1.3 3 to con- verted the prepared graphic files of the sta- tion to the appropriate format.
4	> Ten komputer > Dane (D:) > Logo Nazwa Data modyf GroupLogoConverter_v1.3.jar 02.12.2020 1 Iogo.png 08.12.2022 0 Iogo.pnj Iogo.Pnj 08.12.2022 0	Fikacji Typ Rozmiar 13:44 Plik JAR 643 KB 18:43 IrfanView PNG File 32 KB 19:19 Plik PNJ 4 KB 19:19 Plik PNJ 4 KB 19:19 Plik PNJ 4 KB 19:19 Plik PNJ 4 KB 19:10 Y KB 19:10 Y KB 19:10 Y KB 19:10 Y KB 19:10 Y KB	Nach Abschluss des Vorgangs informiert uns die Software über die Anzahl der in das .PNJ- Format konvertierten Dateien.
	Iogo4.pnj Open folder Convert HEX SID to DEC	Message X Converted 4 files.	After the procedure is completed, the soft- ware will inform us about the quantity con- verted files to the .PNJ format.





Impressum: Herausgeber/Publisher:

USB-Nachruesten.de

onTrade GmbH Ahornweg 8 29364 Langlingen GERMANY www.usb-nachruesten.de info@usb-nachruesten.de

Website: E-Mail